**Тема «Использование сокращений слов в разговорной речи**

**(на примере общения в социальных сетях)»**

2019 г.

**Содержание**

I. Введение. 3-4

II. Сокращения и особенности их образования. 4-6

III. Практическая часть. Сокращения слов в социальных сетях.

3.1. Сокращение словосочетаний по первым буквам слов. 6-7

3.2. Сокращение с использованием  цифр и букв. 7

3.3.Сокращение через удаление букв. 7

3.4. Сокращения через использование неполных слов. 8

3.5.Редуцирование 8

3.6.Сокращение с использованием цифр и знаков,

обозначающих целое понятие. 9

3.7. Сокращение с использованием цифр и знаков,

обозначающих целое понятие. 9

3.8.Заимствование слов из других языков 9

3.9.Другие способы сокращений. 10

3.10.Примеры неграмотного использования сокращений 10-11

IV. Опрос по использованию сокращений. 11-13

V.Заключение. 13-14

VI. Список литературы и интернет-источников. 14

VII.Приложение. 14-16

1. **Введение.**

В современном мире одним из самых быстрых источников передачи информации является интернет: увеличилось общение людей посредством гаджетов в интернет чатах социальных сетей.

Это современное общение (переписка в чатах в интернете, в телефоне с помощью sms) требует быстроты передачи информации, сжатия текста.

Разговорная письменная речь при общении в социальных сетях изменяется: появляются устойчивые сокращения слов. Например: привет- прив, пожалуйста – пж, спокойной ночи- спок и многие другие. Эти сокращения становятся нормой письменного общения, а также проникают и в устную речь.

Также можно отметить, что наряду с сокращением русских слов появились в переписке сокращения из английского языка. Мне стало интересно, разобраться в природе этих сокращений и установить их влияние на разговорную речь.

Так определилась тема работы: «Использование сокращений слов в разговорной речи (на примере общения в социальных сетях)».

**Цель работы:** изучить способы сокращения слов (английских и русских) при общении в социальных сетях.

Г**ипотеза:** сокращения входят в разговорную речь (устную и письменную).

**Задачи работы:**

* описать и систематизировать сокращения;
* выделить наиболее распространенные сокращения;
* сделать вывод об их использовании в речи.

Актуальность выбранной темы заключается в том, что использование сокращений слов при общении в социальных сетях влияют на речь (особенно речь подростков). Часто подростки употребляют эти сокращения, и они становятся частью их словарного запаса. В целом это вносит изменения в состав современного языка (в частности молодежный сленг).

Практическая значимость работы заключается в пропаганде культуры речи.

Объект исследования: общение в социальных сетях.

Предмет исследования: использование сокращений слов (английских и русских) при общении в социальных сетях (на примере личной переписки).

**Основные методы:**

сбор информации по теме проекта,

анализ и обобщение данных,

описание,

опрос.

**Источники**:

интернет ресурсы;

справочная и учебная литература;

личная переписка (автора работы, одноклассников).

1. **Сокращения слов и особенности их образования.**

В учебнике «Русский язык. 10- 11 классы. Часть 1», авторы

Гольцова Н.Г., Шамшин И.В., Мищерина М.А. (М.: Русское слово, 2015) в главе «Морфологические способы словообразования» отмечается, что в современном словообразовании активным является способ образования сложносокращенных слов:

* 1. из начальных частей или слогов слова (спецкор, универмаг);
  2. из части слова и полного слова (сбербанк);
  3. из начальных букв слов (аббревиатуры).

Выделяются также слова, которые образованы способом «усечения производящей основы. Эти слова имеют разговорную стилистическую окраску». Например, фан - фанат; спец - специалист.

Стоит отметить, что единой классификации сокращений в лингвистике не существует. Каждый исследователь стремится усложнить, увеличить как количественно, так и качественно структурно - классификационную схему аббревиатур, включить в неё от аббревиатурные образования и графические сокращения. (Приложение 1. Классификация сокращений, представленная в Словаре сокращений)

При сокращении слов при общении в социальных сетях используются в основном способы сокращения слов:

- из начальных букв слов (аббревиатуры),

- усечения производящей основы.

Также есть и другие способы сокращений, которые присущи именно. интернет-общению:

* Сокращение с использованием  цифр и букв.
* Сокращение через удаление букв.
* Сокращения через использование неполных слов.
* Редуцирование
* Сокращение с использованием цифр и знаков, обозначающих целое понятие.

Рассмотрим примеры сокращений слов в социальных сетях по способам образования в русском и английском языках.

1. **Практическая часть.**

**Способы сокращения слов и их примеры (на основе личной переписки).**

3.1.Сокращение словосочетаний по первым буквам слов.

Первая группа - сокращение словосочетаний по первым буквам слов - представляет собой аббревиатуру небольших, широко распространённых выражений. Аббревиатура (итал. abbreviatura от лат. brevis — краткий) — слово, образованное сокращением слова или словосочетания и читаемое по алфавитному названию начальных букв или по начальным звукам слов, входящих в него («Литература и язык. Современная иллюстрированная энциклопедия». — М.: Росмэн. Под редакцией проф. Горкина А.П. 2006).

|  |  |
| --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения |
| ЕГЭ – Единый государственный экзамен  РЖД – Российские железные дороги  ОСАГО *–* обязательное страхование автогражданской ответственности*.*  КВН-Клуб Весёлых и Находчивых | LOL — Laughing Out Loud (Громко смеюсь)  OMG — Oh My God (О, Господи)  BBIAS - Be back in a second (Вернусь через секунду)  JK — Just Kidding (Просто шучу)  Иногда подобные аббревиатуры могут образовывать целые слова.  HAND - have a nice day (Хорошего дня)  IMHO — In My Humble Opinion (По моему скромному мнению) |
| *Примеры* | |
| В АШЛ читала!!!  С ДР! (С днем рождения!)  Мне пора на ЕГЭ. | OMG, этого быть не может!!!  HAND, Маша!  Я же JK.Не обижайся. |

3.2.Сокращение с использованием  цифр и букв.

Этот способ построен на замене слов или их частей схожими с произношением некоторых цифр и букв.

|  |  |
| --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения |
| Такая группа сокращения редко употребляется в русском языке, но всё же примеры для этого вида сокращений присутствуют:  о5-опять  7я-семья  4то-что | Часто используемые цифры: 1, 2, 4, 8.  ANY1 - Anyone - Каждый.  2 - two, to, too - два, предлог to, тоже.  4EVER - forever - навсегда.  GR8 - Great - Восхитительно.  Часто используемые буквы: K, R, C, B, U.  K - Ok - Окей  R - Are - (форма глаголы to be)  C - See - Вижу (-ишь)  B - be - Быть.  U - you - ты. |
| *Примеры* | |
| Что случилось о5?  Ну и 4то. | Love U!  Это gr8! |

3.3.Сокращение через удаление букв.

В этом случае из слова удаляются буквы, как гласные, так и согласные.

|  |  |
| --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения |
| Пж- пож-пожалуйста  Спс(сп)-спасибо  Пок-пока  Встр-встреча | ADDY - Address - Адрес.  HOLS - holidays  - отпуск.  MSG - message - Сообщение.  PPL - People - Люди.  PRT - party - Вечеринка. |
| *Примеры* | |
| Помоги мне Пж.  Я так жду эту встр.  Я спать. Пок. | Я получил твоё MSG.  Ну и PPL.  Пойдёшь на prt? |

3.4.Сокращения через использование неполных слов.

Группа, которая используется для сокращений слов относящихся к членам семьи с помощью перехода от полных слов к неполным.

|  |  |
| --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения |
| Бро-брат  Ма-мама  Ба-бабушка  Ксю- Ксюша | BRO - brother  - брат.  SIS - sister - сестра.  DAD - daddy - папа.  MUM - mother - мама.  Grandpa – grandfather - папа |
| *Примеры* | |
| Ма, где мой телефон?  Ксю, ты придешь?  Тём ты щас за пк? | Увидимся, bro!  Я скучаю, sis…  Mum, что купить? |

* 1. Редуцирование (Редукция)

Это самым необычный способом сокращения в русском и английском языке. Редуцирование (лингвистический термин) – утрачивание долготы гласной в слове или утрачивание отчётливого звучания согласных причем, чем быстрее темп речи, тем редукция значительнее. (Литература и язык. Современная иллюстрированная энциклопедия. — М.: Росмэн. Под редакцией проф. Горкина А.П. 2006.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения | |
| Сейчас [щас]  Что-[чо]  Ощущения –[ощения]  Пожалуйста –[пжалста] | EM - Them - Им - такое сокращение не редко встречается также и в текстах английских современных песен или стихотворениях, оно используется для динамичности и ритмичности.  SKOOL - school  - школа.  WUS – was – вторая форма глагола be, которая употребляется с местоимениями единственного числа, 2 лица и с местоимением I-я.  Ez – easy - легко | |
| *Примеры* | | |
| Чо щас делаешь?  Пжалста, скорее!! | | Знаешь песню «Light em up»?  Это было очень ez! |

* 1. Сокращение с использованием цифр и знаков, обозначающих целое понятие.

|  |  |
| --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения |
|  | & - and - и.  0 - nothing - ничего. |
| *Примеры* | |
|  | I wanna ice-cream & cake & pancakes & honey.  - Wotcha doing? - 0 |

3.7. Усечение части слова.

|  |  |
| --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения |
| Фан - фанат  спец – специалист  клава - клавиатура  комент – комментарии  физра – физкультура  общага - обществознание | phone – telephone - телефон  math – mathematics - математика  fridge – refrigerator –холодильник  story – history - история |
| *Примеры* | |
| Ну ты спец!  Комп опять завис!  Какая(по счёту) физра? | Где мой phone?  Ты слышал эту story? |

3.8. Заимствование слов из других языков

|  |  |
| --- | --- |
| Русские сокращения | Английские сокращения |
| «*имхо»*, которое пришло из английских сокращений в  виде русской транслитерации. IMHO — In My Humble Opinion (По моему скромному мнению). | *CIAO – goodbye - до свидания, пока.*  *Это сокращение для переписки в английском языке образовалось от итальянского Ciao (и произносится оно именно так – чао).* |
| *Примеры* | |
| -Я ИМХО (имею сугубо личное мнение) | Ciao, мамуля!!! |

* 1. Другие способы сокращений.

Есть ещё несколько способов сокращения в английском языке, но они редко употребляются к примеру:

* Словообразование от сокращения: XOXO — Hugs and Kisses. Целую, обнимаю. Образовано от  сокращения X - kiss - поцелуй.
* Удаление части слова без его замены: COS / CUZ -  because - потому что и другие.
* Сокращение с использованием букв, которые заменяют смысл слова, а не его произношение: ZZZ-tired, bored -устал, скучно
* Также высказывания могут состоять из двух или трёх способов сокращения.

PC&QT – peace and quiet (тишина и покой): All I want is a little PC&QT. (Все, что я хочу – немного тишины и покоя). Образовано через удаление букв и сокращение с использованием знаков.

Возможно, что в скором времени эти сокращенные слова тоже войдут в переписку при общении в социальных сетях, может быть, повлияют и на образование сокращений русских слов (Все, что я хочу – Т&П!)

* 1. Примеры неграмотного использования сокращений.

В основном это связано с употреблением английских сокращений. Мое общение в основном среди тех, кто изучает английский язык, небольшой процент тех, кто занимается английским языком более серьезно. Поэтому многие часто, используя английские сокращения, не понимают их значение, допускают ошибки.

По результатам моего опроса видно, что не все опрашиваемые знают значения некоторых сокращений, а используют их ради «красного словца», отдавая дань моде общения.

Неправильное использование того или иного сокращения может привести к довольно неловкой ситуации либо непониманию того, что собеседник хочет выразить той или иной фразой. Давайте посмотрим на пример неправильного использования достаточно известной аббревиатуры LOL (laughing out loud - смеяться громко, вслух).

Сообщение: - Скучаю. Встретимся через час! LOL

Посылающий это сообщение под словом *LOL* скорее всего понимает Lot’s of love – люблю очень, а не его истинное значение *laughing out loud* - смеяться громко, вслух. И поэтому сообщение приобретает оттенок насмешки, как будто говорящий ставит под сомнение встречу.

1. **Результаты опроса использования сокращений.**

Был проведен опрос среди подростков и учителей школы. Анкета состояла из 6 вопросов. В опросе приняло участие 70 человек: 20 взрослых (средний возраст 25 – 50 лет) и 50 подростков (14 - 17 лет).

1. Используете ли вы сокращения русского языка в sms и общении в чатах? Какие? (2 – 3 примера).
2. Используете ли вы сокращения английского языка в sms общении и общении в чатах? Какие? (2 – 3 примера)
3. Знаете ли вы значения английских сокращений, которые используете?
4. Объясните значение английских и русских сокращений (наиболее употребительных) (объяснение в приложении).

|  |  |
| --- | --- |
| -ДР –  -ПК –  -пж –  -спс – | - Имхо(imho)  -Gr8  -LOL  -PLZ |

1. С какой целью вы используете сокращения?
2. Попробуйте оценить, как влияет ли использование сокращения на вашу речь (устную и письменную)?

В приложении 2 представлены объяснения наиболее распространенных сокращений, некоторые из них включены в анкету.

Результаты опроса показали:

* 100% подростков и 85% взрослых используют сокращения русского языка в своем общении в социальных сетях, sms.

По результатам опроса выделены наиболее употребительными сокращениями: спс (или сп), норм, ок, пж (пжалста).

* 40% опрашиваемых подростков не используют сокращения английского языка. Выделены самые часто используемые сокращения на английском (среди подростков): Ok,omg, lol, EZ (easy), GG (good game) и другие.

Среди взрослых 100% употребляют только одно английское сокращение «ОК»;

в возрастном периоде от 25 – 35 лет - знают и другие английские сокращения,

от 36 лет – 50 лет не знают других английских сокращений.

* Объяснили значение английских и русских сокращений:

- Имхо (imxo) – знают 54 % подростков, 10 % взрослых: учителя английского языка

-Gr8 – знают 70% подростков, 0,5 % взрослых

-LOL- знают 100% подростков, 25 % взрослых

-PLZ – знают 78% подростков, 15 % взрослых

По результатам моего опроса отмечено, очень маленький процент взрослых (2%) и подростков (65%) знают значения этих сокращений, а некоторые используют его ради «красного словца», отдавая дань моде общения.

* - 85% всех опрашиваемых знают (хотя бы одно значение ниже приведённых сокращённых слов), от каких полных слов (словосочетаний) образованы эти сокращения:

-ДР – знают 100% подростков, 75% взрослых

-ПК – знают 100% подростков, 95% взрослых

-пж – знают 100% подростков, 90% взрослых

-сп – знают 100% подростков, 85% взрослых

Результаты объяснений английских и русских сокращений представлены в таблице 1 (приложение 3).

* 100% опрашиваемых подростков и взрослых используют сокращения для быстроты написания текста.

На вопрос «Влияет ли использование сокращений на вашу речь?»: на 100% взрослых ответили, что не влияет на речь (устную и письменную);

25 % подростков отметили, что сокращения влияют на их устную речь.

57% считают, что сокращения влияют на их письменную речь, и лишь 10% полагают, что частое употребление сокращений при общении со сверстниками и семьей начинает внедряться как в устную, так и в письменную речь.

1. **Заключение.**

Каждый современный язык развивается, изменяется. В социальных сетях активно используются сокращенные слова. В моей личной переписке появились сокращения из английского языка.

В результате проведенной работы я изучила способы сокращения слов (английских и русских) при общении в социальных сетях.

Были решены задачи (на основе личной переписки):

- систематизация используемых сокращений,

- выделение наиболее распространенных сокращений,

- из всех проанализированных 40 сообщений в 80% сообщений использованы сокращения слов: 65% сообщений содержат сокращения русских слов, 30% сообщений содержат сокращений английских слов, 5% сообщений содержат сокращений русских и английских слов.

Была подтверждена гипотеза:сокращения входят в разговорную речь (устную и письменную), подростки употребляют сокращения, и они становятся частью их словарного запаса при переписке.

Нельзя забывать о том, что сокращения влияют на качество речевого общения, на языковую культуру в целом. Язык подростков беднеет, часто в устной речи становится сложно выразить свои мысли. Даже уже можно отметить, что самим сокращениям в sms языке приходят на смену эмодзи - (от [яп.](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%AF%D0%BF%D0%BE%D0%BD%D1%81%D0%BA%D0%B8%D0%B9_%D1%8F%D0%B7%D1%8B%D0%BA) 絵 — картинка и 文字 — знак, символ— язык [идеограмм](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%98%D0%B4%D0%B5%D0%BE%D0%B3%D1%80%D0%B0%D0%BC%D0%BC%D0%B0) и [смайликов](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%A1%D0%BC%D0%B0%D0%B9%D0%BB%D0%B8%D0%BA), используемый в электронных сообщениях и веб-страницах (https://ru.wikipedia.org) и мемы - ( от [англ.](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%90%D0%BD%D0%B3%D0%BB%D0%B8%D0%B9%D1%81%D0%BA%D0%B8%D0%B9_%D1%8F%D0%B7%D1%8B%D0%BA) *meme*) — единица [культурной](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%9A%D1%83%D0%BB%D1%8C%D1%82%D1%83%D1%80%D0%B0) [информации](https://ru.wikipedia.org/wiki/%D0%98%D0%BD%D1%84%D0%BE%D1%80%D0%BC%D0%B0%D1%86%D0%B8%D1%8F). Мемом может считаться любая идея, символ, манера или образ действия, осознанно или неосознанно передаваемые от человека к человеку посредством речи, письма, видео, ритуалов, жестов (<https://ru.wikipedia.org>).

Это еще одна тревожная тенденция, когда теряется уже графическое оформление слова.

Есть множество способов сокращения слов (в любом языке), но их нужно употреблять только уместно и разумно, помнить о том, что уровень культуры речи зависит от каждого из нас. И в наших силах и возможностях верно использовать культурное наследие речи, которая, должна не беднеть, а обогащаться.

1. **Список литературы и интернет-источников.**
2. Гольцова Н.Г., Шамшин И.В., Мищерина М.А. Учебник. «Русский язык». 10- 11 классы; часть 1. - М.: Русское слово, 2015.
3. Литература и язык. Современная иллюстрированная энциклопедия. —

М.: Росмэн. Под редакцией проф. Горкина А.П. 2006.

1. https://ru.wikipedia.org
2. Словарь сокращений русского языка.- 3 изд. М., 1983.
3. **Приложение.**

*Приложение 1*

**Классификация сокращений, представленная в Словаре сокращений**

В Словарь cокращений включены разнообразные типы сокращений русского языка:

а) буквенные (инициальные) сокращения всех структурных разновидностей: ГИБДД, РФ, ЮНЕСКО; вуз, ГУМ, МИД; Цека, Чека и т.д.;

б) сложносокращенные слова слогового типа: колхоз, комсомол, местком; Главиздат, Ростсельмаш и др.; слова зав, зам и подобные;

в) сложносокращенные слова смешанного образования: ВНИИгидроуголь, НКФин; районо, самбо; АзССР, ЛенТАСС и др.;

г) отдельные частичносокращенные слова, состоящие из части основы и полного слова, отличающиеся какими-либо особенностями в расшифровке, в категории рода, склонении и т.д., например: начштаба, завкадрами; Главазот, Моссовет.

Словарь содержит заимствованные из других языков сложносокращенные слова и инициальные сокращения различной структуры:

АДН, ФАИ; Би-би-си; напалм, радар и т.д.

В Словаре представлены условные графические сокращения разных структурных разновидностей: г., т.е., деж., б-ка, л/к, брмп, кб и др.

В Словарь включены некоторые слоговые и инициальные компоненты (преимущественно из числа обладающих словообразовательной продуктивностью), не претерпевшие в составе сложносокращенных слов морфологического опрощения, т.е. отличающиеся известной вычленяемостью. Среди них:

а) слоговые отсечения от слов; например:. гос. - государственный,. мос. - московский;

б) наиболее продуктивные отсечения, состоящие из двух слоговых компонентов; например:. сельхоз. - сельскохозяйственный,. химпром - химическая промышленность;

в) инициальные и инициально-слоговые отсечения, обладающие вычленяемостью и словообразовательной продуктивностью; например:

НИИ. - научно-исследовательский институт.

В Словаре, кроме того, помещены однобуквенные сокращения, регулярно используемые при маркировке какого-либо класса машин, технических изделий и т.д. Примеры:

Д - дорожная машина;

К - крупный (в *маркировке каменного угля по размеру кусков);*

П - повышенный (*класс точности подшипников}.*

Основная масса сокращений в Словаре является принадлежностью современного русского языка. На втором месте по объему стоит группа сокращений-историзмов послеоктябрьского периода. Сокращения-историзмы дореволюционного времени весьма немногочисленны.

Основными тематическими и семантическими группами сокращений в Словаре являются:

-наименования политических партии, профсоюзных, молодежных, спортивных, военных, общественных, хозяйственных и иных организации, объединений, союзов и т.д.;

-наименования центральных и местных государственных органов и их отделов (управлений, комитетов и т.д.);

географические и административные наименования (государств, областей и т.д.);

-наименования научно-исследовательских учреждений, учебных заведений, библиотек, театров, музеев и т.д.;

-наименования промышленных и сельскохозяйственных предприятий;

обозначения машин, механизмов, приборов и пр.;

-научная, техническая, военная и другая специальная терминология;

-общеупотребительные графические сокращения;

-условные сокращения, применяемые в топографии и картографии;

-обозначения единиц измерения.

*Приложение 2*

**Объяснение сокращений наиболее употребительных английских и русских слов**

|  |  |
| --- | --- |
| **сокращений наиболее употребительных английских слов** | **сокращений наиболее употребительных русских слов** |
| - Имхо(imxo) –сугубо личное мнение  -Gr8-great-здорово  -LOL- Laugh(ing) Out Loud- Много смеха  -PLZ –please-пожалуйста  - GF-girlfriend - подруга  -BF-boyfriend - друг  - BRO-brother - брат  - SIS-sister – сестра  - L8R (Later) – позднее, поздно  -2 L8 (too late) – слишком поздно  -tmr (tomorrow) – завтра | ДР – день рождение  -ПК – персональный компьютер  -пж – пожалуйста  -сп –спасибо  -клава - клавиатура  -телек - телевизор  -велик - велосипед  -кроссы - кроссовки  -системник – системный блок  -прив. - привет  -лан. - ладно  -лю. – люблю  -мб – может быть |

*Приложение 3.*

Результаты объяснений английских и русских сокращений:

Таблица 1

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Русские сокращения | | Английские сокращения | |
|  | взрослые  (количество человек) | подростки  (количество человек) | взрослые  (количество человек) | подростки  (количество человек) |
| 1. | 15 из 20 | 50 из 50 | 2 из 20 | 27 из 50 |
| 2. | 19 из 20 | 50 из 50 | 1 из 20 | 35 из 50 |
| 3. | 18 из 20 | 50 из 50 | 5 из 20 | 50 из 50 |
| 4. | 17 из 20 | 50 из 50 | 3 из 20 | 39 из 50 |